

NEW LAND

New Generation of Appliance



اسپیگر بی سیم قابل حمل مخصوص

جشن

مدل: NL-3111BL

فارسی ☐

English ☐

⚠ دستورالعمل‌های استفاده و ایمنی

لطفاً قبل از استفاده، تمامی دستورالعمل‌های ایمنی را با دقت مطالعه فرمایید. برای ارجاع در آینده، لطفاً دفترچه راهنما را در جای امن نگهداری کنید. لطفاً مطابق با دستورالعمل‌ها عمل کنید.

- در صورت بروز هرگونه مشکل با محصول، لطفاً به موقع با فروشنده تماس بگیرید و از تعمیر دستگاه خودداری کنید.
- از استفاده محصول در شرایط زیر خودداری کنید، زیرا ممکن است باعث شوک الکتریکی، آتش‌سوزی و سایر آسیب‌ها شود: دمای بالا در حمام، سوپرمارکت، یا تماس با آب.
- از استفاده از آب برای شستشو یا استفاده از مایعات خورنده برای پاک کردن هر قسمتی از محصول خودداری کنید، زیرا ممکن است به اجزای الکترونیکی داخلی و ظاهر محصول آسیب برسد.
- پس از شارژ کامل دستگاه، آن را خاموش کرده و در مکانی خنک و خشک قرار دهید. لطفاً هر سه ماه یکبار دستگاه را شارژ کنید تا از تخلیه بیش از حد باتری جلوگیری شود.
- از دور انداختن باتری‌های استفاده شده، سوزاندن باتری‌ها یا قرار دادن آن‌ها در مایعات خودداری کنید. باتری‌ها باید توسط یک سازمان بازیافت حرفه‌ای دفع شوند.
- در صورت نیاز به حمل محصول، لطفاً اطمینان حاصل کنید که دستگاه خاموش است و توصیه می‌شود از بسته‌بندی اصلی برای حمل استفاده کنید.

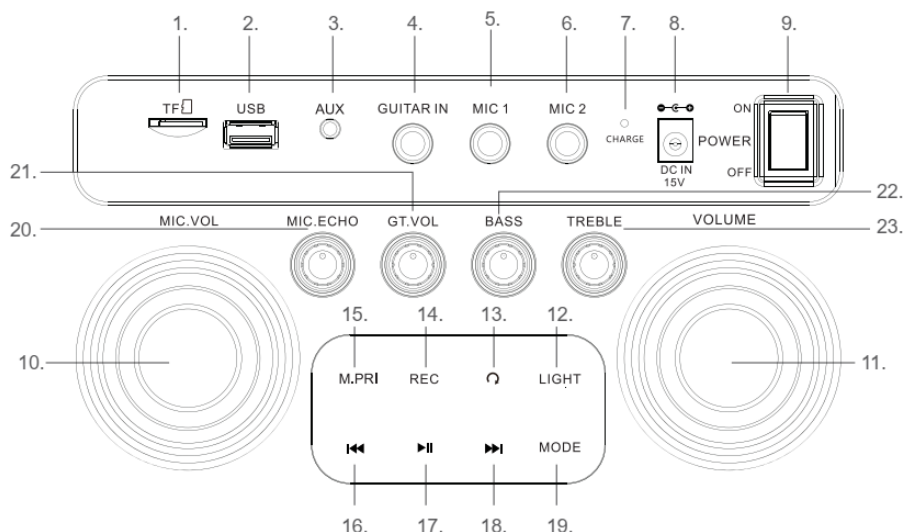
شارژ و نگهداری باتری

این دستگاه به یک باتری سرب اسید داخلی مجهز است که می‌تواند از طریق آداپتور برق شارژ شود.

- برای اولین استفاده، لطفاً دستگاه را به مدت ۸ ساعت شارژ کنید تا به طور کامل شارژ شود.
- در حین استفاده، زمانی که صدای دستگاه کم می‌شود یا چراغ LED هشدار کم بودن شارژ را نشان می‌دهد، لطفاً به موقع آن را شارژ کنید.
- اگر مدت طولانی از دستگاه استفاده نمی‌کنید، لطفاً هر سه تا چهار ماه یکبار آن را شارژ کنید.
- اطمینان حاصل کنید که ولتاژ و جریان آداپتور شارژر با باتری دستگاه مطابقت دارد.
- باتری‌های سرب اسید باید بازیافت شوند و نباید در سطل زباله انداخته شوند.



۱. آیکون وضعیت باتری: نشان‌دهنده وضعیت و میزان شارژ باتری.



۱. **TF**: لطفاً کارت TF را وارد کنید تا موسیقی پخش شود. حالت به طور خودکار به حالت TF تغییر خواهد کرد وقتی که کارت TF وارد شود.
۲. **USB**: لطفاً فلش USB را وارد کنید تا موسیقی پخش شود. حالت به طور خودکار به حالت USB تغییر خواهد کرد وقتی که فلش USB وارد شود.
توجه: اگر همزمان کارت TF و USB وارد شوند، تمامی آهنگ‌ها در هر دو دستگاه به صورت تکرار (loop) پخش خواهند شد.
۳. **AUX**: برای اتصال دستگاه صوتی خارجی به اسپیکر.
۴. **IN GUITAR**: برای اتصال گیتار به اسپیکر.
۵. **MIC 1 & MIC 2**: برای اتصال میکروفون‌ها به اسپیکر.
۶. **CHARGE**: چراغ قرمز هنگام شارژ دستگاه روشن می‌شود و پس از شارژ کامل آبی می‌شود.
۷. **DC 15V IN**: پورت اتصال کابل برق برای شارژ اسپیکر. لطفاً هنگام شارژ، دستگاه را خاموش کنید.

۸. **POWER**: برای روشن یا خاموش کردن دستگاه فشار دهید.
۹. **MIC.VOL**: برای تنظیم صدای میکروفون، چرخش به سمت راست برای افزایش و به سمت چپ برای کاهش صدا.
۱۰. **VOLUME**: برای تنظیم حجم صدا، چرخش به سمت راست برای افزایش و به سمت چپ برای کاهش صدا.
۱۱. **Light**: برای انتخاب حالت نور متفاوت فشار دهید. حالت‌ها به صورت ۹-۱ به صورت دایره‌ای تغییر می‌کنند. فشار طولانی برای خاموش و روشن کردن نور.
۱۲. **Repeat**: برای تکرار آهنگ در حال پخش فشار دهید، برای تکرار تمام آهنگ‌ها دوباره فشار دهید.
۱۳. **REC** : فشار طولانی برای ضبط صدای میکروفون روی USB. فشار برای پخش برنامه ضبط‌شده.
۱۴. **M.PRI**: برای فعال یا غیرفعال کردن اولویت صدای میکروفون فشار دهید.
۱۵. **PREV**: برای برگشت به آهنگ قبلی. در حالت FM برای انتخاب ایستگاه رادیویی قبلی فشار دهید.
۱۶. **Play/Pause** : برای پخش یا توقف موسیقی فشار دهید. در حالت FM برای جستجوی ایستگاه‌های رادیویی و ذخیره خودکار ایستگاه‌ها. در حالت بلوتوث، با فشار طولانی برای ورود یا خروج از حالت TWS اقدام کنید. دوبار فشار برای قطع یا وصل مجدد اتصال بلوتوث لازم است.
۱۷. **NEXT** : برای رفتن به آهنگ بعدی فشار دهید. در حالت FM برای انتخاب ایستگاه رادیویی بعدی. در حالت بلوتوث، برای قطع یا اتصال مجدد دستگاه بلوتوث، دکمه را فشار داده و نگه دارید.
۱۸. **MODE** : برای انتخاب حالت‌های بلوتوث، FM، AUX، TF و USB به صورت دایره‌ای فشار دهید.

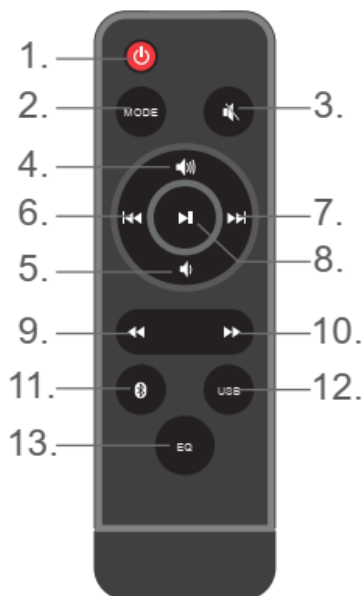
۱۹. **MIC.ECHO**: برای انتخاب بین حالت‌های بلوتوث، FM، AUX، TF و USB دکمه را فشار دهید. برای ورود یا خروج از حالت TWS، دکمه را فشار داده و نگه دارید.

۲۰. **GT.VOL**: برای تنظیم صدای گیتار، چرخش به سمت راست برای افزایش و به سمت چپ برای کاهش.

۲۱. **BASS**: برای تنظیم صدای بیس، چرخش به سمت راست برای افزایش و به سمت چپ برای کاهش.

۲۲. **TREBLE**: برای تنظیم صدای تریبل، چرخش به سمت راست برای افزایش و به سمت چپ برای کاهش.

ریموت کنترل

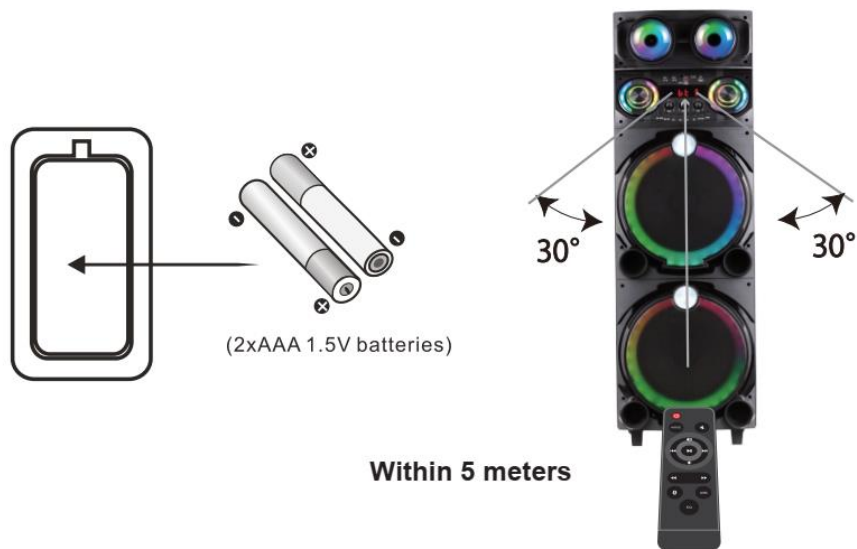


۱. **Stand-by** : دکمه "POWER" را برای روشن کردن اسپیکر فشار دهید، دوباره فشار دهید تا به حالت استندبای بروید، دوباره فشار دهید تا اسپیکر روشن شود.

۲. **MODE**: برای انتخاب حالت‌های USB، Bluetooth، TF، FM و AUX فشار دهید، با نگه داشتن دکمه، بین حالت‌ها به طور چرخشی جابجا شوید. (در صورتی که دستگاه USB یا کارت TF در اسپیکر وارد شده باشد).

۳. **Mute** : برای بی‌صدا کردن صدا فشار دهید. دوباره برای خارج کردن از حالت بی‌صدا فشار دهید.
۴. **+ Volume** : برای افزایش حجم صدا فشار دهید.
۵. **- Volume** : برای کاهش حجم صدا فشار دهید.
۶. **PREV** : برای پخش ترک قبلی فشار دهید.
۷. **NEXT** : برای پخش ترک بعدی فشار دهید.
۸. **||** : برای توقف موسیقی فشار دهید، دوباره برای از سرگیری موسیقی فشار دهید.
- برای قطع اتصال دستگاه بلوتوث در حالت بلوتوث دکمه را نگه دارید، دوباره برای وصل کردن دوباره فشار دهید. برای جستجو ایستگاه FM در حالت FM فشار دهید.
۹. **◀◀** : برای عقب بردن سریع موسیقی در حالت USB و کارت TF فشار دهید.
۱۰. **▶▶** : برای جلو بردن سریع موسیقی در حالت USB و کارت TF فشار دهید.
۱۱. **📶** : برای انتخاب حالت بلوتوث فشار دهید.
۱۲. **USB** : برای انتخاب حالت USB فشار دهید.
۱۳. **EQ** : برای انتخاب اثر صوتی مانند CLASSIC, JAZZ, ROCK, POP و حالت نرمال به طور چرخشی فشار دهید.

آماده سازی استفاده از ریموت کنترل



اتصال بلوتوث

۱. بلوتوث دستگاه خود را روشن کنید.
۲. بلوتوث اسپیکر را روشن کنید. دستگاه به طور خودکار وارد حالت جفت سازی (Pairing) شده و به جستجوی دستگاه های بلوتوث می پردازد. شما می توانید با مشاهده نمایشگر "bt" که به سرعت چشمک می زند متوجه شوید که در حالت جفت سازی هستید.
۳. اگر دستگاه بلوتوث شما قادر به جفت سازی با اسپیکر نیست، بررسی کنید که آیا قبلاً متصل بوده است. در صورت لزوم، اتصالات قبلی بلوتوث را قطع کرده و مازول بلوتوث را ریست کنید. دکمه "Play/Pause" را فشار داده و نگه دارید تا اتصال قطع شود و به حالت جفت سازی وارد شوید.

۴. به صفحه تنظیمات دستگاه بلوتوث خود بروید و "NL-3111BL" را پیدا کرده و متصل شوید. اگر اتصال موفقیت‌آمیز باشد، نمایشگر "bt" ثابت می‌ماند.

توجه: شما می‌توانید از گوشی‌های هوشمند یا تبلت‌های بلوتوثی برای اتصال استفاده کنید.

اتصال TWS

برای این کار به دو اسپیکر نیاز دارید که هر دو روشن باشند و در حالت بلوتوث قرار گیرند:

۱. دکمه "Play/Pause" هر دو دستگاه را همزمان فشار دهید. دستگاه‌ها به طور خودکار وارد حالت TWS شده و به یکدیگر متصل می‌شوند.
۲. بلوتوث دستگاه خود را روشن کرده و به اسپیکر متصل شوید.
۳. پس از اتصال بلوتوث، می‌توانید موسیقی را پخش کنید.
۴. برای خروج از حالت TWS، دکمه "Play/Pause" را فشار داده و نگه دارید.

عیب‌یابی

مشکل: دستگاه روشن نمی‌شود

- لطفاً مطمئن شوید که دکمه VOLUME/POWER در حالت روشن است.
- در صورت نمایش نشانگر شارژ کم باتری، لطفاً دستگاه را شارژ کنید.

مشکل: هیچ صدایی پخش نمی‌شود

- لطفاً صدای دستگاه را بررسی کنید.
- در حالت AUX IN، از درستی اتصال دستگاه صوتی خارجی و کابل AUX اطمینان حاصل کنید.

- در حالت MIC، از درست بودن میکروفون اطمینان حاصل کنید.

مشکل: صدای USB/TF پخش نمی‌شود

- لطفاً از وجود موسیقی در کارت TF یا USB اطمینان حاصل کنید.

مشکل: صدای FM ضعیف یا هیچ صدایی وجود ندارد

- لطفاً اسپیکر را به مکان دیگری منتقل کنید، ممکن است سیگنال ایستگاه رادیویی ضعیف باشد.

مشخصات فنی

- مدل: NL-3111BL
- منبع تغذیه: 15 ولت DC
- حداکثر مصرف برق: ۱۲۵ وات
- فرکانس FM: 87.5-108 مگاهرتز
- برد فرکانسی: ۲۰-۴۰ کیلوهرتز



Use / Safety Instructions

Please read all safety instructions carefully before use. For reference in the future, please keep manual properly. Please follow the instruction manual.

- If there is any problem with the product, please contact the merchant in time, and do not repair the product host.
- Do not use it under the circumstances, otherwise there will be electric shock, fire and other damage: high temperature in the bathroom, supermarket, dripping water.
- Do not use water to rinse or corrode liquid to wipe any position of the product,
- which may cause damage to the internal electronic components and appearance of the product.
- Please turn off the main unit after fully charged and place it in a cool and dry
- place. please charge it at least once every three months to avoid overdischarging of the battery.
- It is forbidden to discard discarded batteries, incinerate batteries, or place them in any liquid, and should be disposed of by a professional recycling agency.
- If you need to transport the product, please make sure that the main unit is turned off and it is recommended to use the package.

Battery charging and maintenance

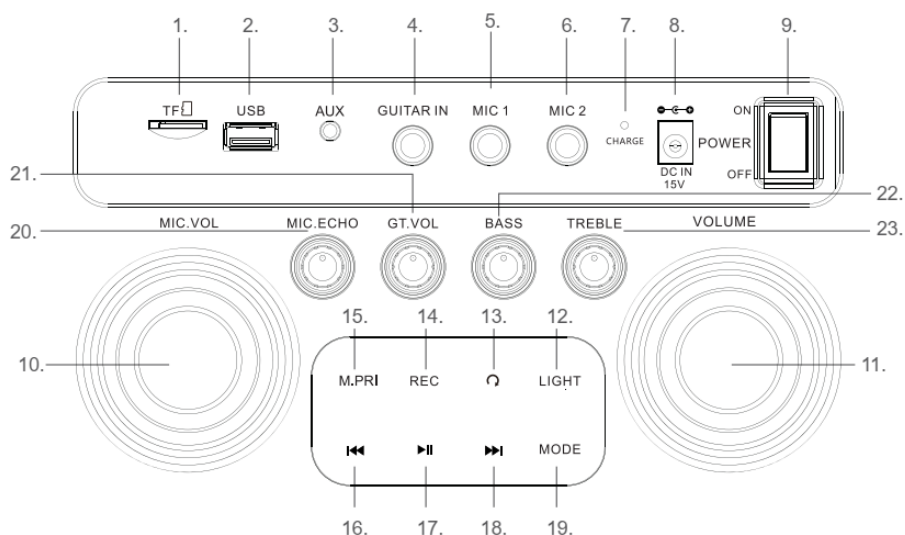
This unit able to operate on a built-in Lead acid battery that can be recharged either using from power adaptor.

- **For the first** time using, please charge the machine for 8 hours to make it fully charged.
- In use process, when the low voice or LED lights hint electric machine, please charge in time.

- If not use for a long time to use the machine, please every three to four months to recharge a native.
- Be sure the charger's voltage and current settings are correct for the battery pack being charged.
- Recycle Lead acid batteries. Do not dispose of in the trash.



1. Battery power icon, showing battery power and status.



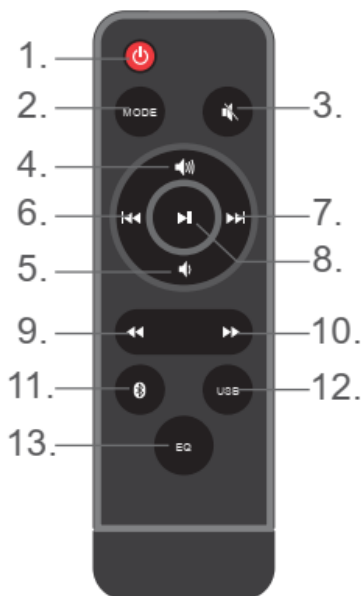
1. **TF**: Please insert TF card to play back music. The mode will switch to TF mode when insert TF card automatically.

2. **USB:** Please insert USB to play back music. The mode will switch to USB mode when insert USB automatically. Noted: If both TF and USB are inserted, all songs in USB and TF keep looping.
3. **AUX:** Connect an external audio device to speaker.
4. **GUITAR IN:** Connect a Guitar device.
5. **MIC 1:** Connect a microphone.
6. **MIC 2:** Connect a microphone.
7. **CHARGE:** Red light when unit in charging. It will turn blue after fully charged.
8. **DC 15V IN:** Power cable port to charge the speakers. Please turn off speaker when charging it.
9. **POWER:** Press to “ON” to turn on power or to “OFF” to turn off power.
10. **MIC.VOL:** Rotate to adjust microphone volume.
11. **VOLUME:** Rotate to increase or decrease volume.
12. **Light:** Press to select different light effect. There are 1-9 mode cyclic. Press and hold to turn off light, press again to turn on light.
13.  : Press to repeat currently playing music track; press again to repeat all music track.
14. **REC:** Press and hold to record microphone voice into USB. Press to playback recorded program.
15. **M.PRI:** Press to turn on the priority of microphone voice, press again to turn off the priority.
16.  : Press to previous sound track. In FM mode to select previous FM station.
17.  : Press to play music, press again to pause music. In FM mode to scan FM station then memorized station automatically.
In Bluetooth mode, press and hold to dis-connect or re-connect Bluetooth device.
18.  : Press to next sound track. In FM mode to select next FM station.
19. **MODE:** MODE Press to select Bluetooth, FM, AUX, TF and USB function cyclic. Press and hold to enter or exit TWS connection.

20. **MIC. ECHO:** Rotate to increase or decrease microphone echo volume.
21. **GT.VOL:** Rotate to increase or decrease guitar volume.
22. **BASS:** Rotate to increase or decrease Bass volume.
23. **TREBLE:** Rotate to increase or decrease treble volume.

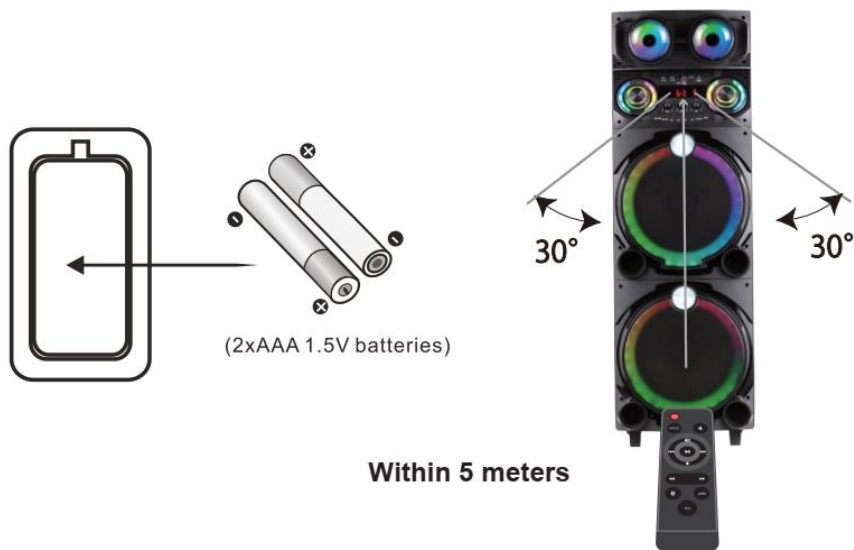
Remote Control

1.  Stand-by: Press "POWER" button to turn on the speaker, press again to stand-by mode, press again to turn on it.
2. **MODE:** Press to select Bluetooth, USB, TF, FM and AUX, keep pressing to cycle through possible function. (USB device and TF card insert on speaker).
3.  Mute: press to mute sound, press again to release mute.
4.  Volume +: press to increase volume.
5.  Volume -: press to decrease volume.
6.  PREV: Press to play previous sound track.
7.  NEXT: Press to play the next sound track.
8.  Press to pause music, press again to resume music. Press and hold to dis-connect Bluetooth device in Bluetooth mode, press and hold again to re-connect. Press to search FM station in FM mode.
9.  Press to fast rewind music in USB and TF card mode.
10.  Press to fast forward music in USB and TF card mode.
11.  Press to select to Bluetooth mode.
12. **USB:** Press to select to USB mode.



13. **EQ:** Press to select sound effect POP, ROCK, JAZZ, CLASSIC and normall cyclic.

Remote Control Use Ready



Pairing Bluetooth Device

1. Turn on your Bluetooth device.
2. Turn on the speaker Bluetooth, the unit will automatically go into pairing mode to search for Bluetooth device. You will know you are in pairing mode when the display "bt" is flash quickly.
3. If your Bluetooth device is not able to pair to the unit, check whether it had been connected, break the previous Bluetooth connections and reset the Bluetooth module. Press and hold "Play/Pause" to disconnect and enter pairing mode.

4. Navigate to your Bluetooth device's setup screen, find "NL-3111BL" and connect. "bt" show steady if connected.

Note: You can connect with a smart phones or tablet PC with Bluetooth.

Please prepare 2 units, turn on power and set in Bluetooth mode.

1. Press and hold "Play/Pause" button of 2 units at the same time. The units will enter in TWS mode and connect with each other automatically.

2. Connect your Bluetooth device with the unit.

3. Playback music after BT connection completed.

4. Press and hold "Play/Pause" button to exit TWS mode.

Trouble Shooting

Power failure

1. Please check VOLUME/POWER turn on.

2. Please charge battery when battery low indicator shown in display.

No Sound

1. Please check VOLUME.

2. In AUX IN mode, please check your external audio device and AUX cable.

3. In MIC mode, please check your microphone.

USB/TF no sound:

Please check your TF/USB had music.

FM no sound or sound weak.

Please move your speaker to other location. May be FM station signal is weak.

Specification

Model: NL-3111BL

Power Source : DC 15V 2A Max Power Consumption: 125W FM
Frequency: 87.5-108 MHz

Range Of Frequency: 40Hz - 20KHz



QUALITY EXPERIENCE



**Portable Wireless Party
Speaker**

Model: NL-3111BL

فارسی ☐

English ☐